TÒA ÁN NHÂN DÂN **THỊ XÃ NINH HÒA** **TỈNH KHÁNH HÒA**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**
Số: **11**/2024/QĐST-DS	*Ninh Hòa, ngày 23 tháng 01 năm 2024*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng Dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 15 tháng 01 năm 2024 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 354/2023/TLST-DS ngày 23 tháng 11 năm 2023.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

***- Nguyên đơn*: Ngân hàng Nông nghiệp và Phát triển Nông thôn Việt Nam**

Địa chỉ: Số 02 Láng Hạ, phường Thành Công, quận Ba Đình, thành phố Hà Nội.

Người đại diện theo pháp luật: Ông **Phạm Toàn V**, chức vụ: Tổng giám đốc.

Người đại diện theo ủy quyền: Bà **Lê Thị Nhật T**, chức vụ: Giám đốc Ngân hàng Nông nghiệp và Phát triển Nông thôn Việt Nam - Chi nhánh thị xã Ninh Hòa – Phòng giao dịch Ninh Diêm (theo Giấy ủy quyền số 674/UQ-NHNo-NH ngày 04/10/2023).

Địa chỉ: Tổ dân phố Y, phường Z, thị xã Ninh Hòa, tỉnh Khánh Hòa.

- Bị đơn: Ông **Trần Văn H** - Sinh năm 1967

Địa chỉ: Thôn N, xã P, thị xã Ninh Hòa, tỉnh Khánh Hòa.

- Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan:

Bà **Nguyễn Thị O** - Sinh năm 1967

Địa chỉ: Thôn N, xã P, thị xã Ninh Hòa, tỉnh Khánh Hòa.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1 Về quan hệ tranh chấp: Ông Trần Văn H và bà Nguyễn Thị O phải trả cho Ngân hàng Nông nghiệp và Phát triển Nông thôn Việt Nam số tiền tính đến ngày 15/01/2024 là 42.830.819 đồng *(Bốn mươi hai triệu tám trăm ba mươi nghìn tám trăm mười chín đồng)* trong đó nợ gốc là 25.500.000 đồng, nợ lãi trong hạn là 12.934.085 đồng, nợ lãi quá hạn là 4.396.734 đồng. Phương thức thanh toán như sau:

+ Ngày 15/3/2024 trả số tiền 15.000.000 đồng *(Mười lăm triệu đồng)*

+ Ngày 15/6/2024 trả số tiền 27.830.819 đồng *(Hai mươi bảy triệu tám trăm ba mươi nghìn tám trăm mười chín đồng)*

Ngoài ra, ông Trần Văn H và bà Nguyễn Thị O còn phải tiếp tục trả các khoản lãi phát sinh tính từ ngày 16/01/2024 theo mức lãi suất thỏa thuận của hợp đồng tín dụng số HOA/2018-HĐTD ngày 30/10/2018 và giấy nhận nợ cho đến khi trả hết nợ cho Ngân hàng.

Nếu đến hạn như cam kết trả nợ nêu trên mà ông Trần Văn H và bà Nguyễn Thị O vi phạm nghĩa vụ trả nợ một trong các lần thỏa thuận thì ngân hàng có quyền làm đơn yêu cầu thi hành án thi hành toàn bộ số nợ trên.

2.2 Về án phí:

Ông Trần Văn H và bà Nguyễn Thị O phải nộp số tiền án phí dân sự sơ thẩm là 1.070.770 đồng *(Một triệu không trăm bảy mươi nghìn bảy trăm bảy mươi đồng)*.

Hoàn lại cho Ngân hàng Nông nghiệp và Phát triển Nông thôn Việt Nam số tiền tạm ứng án phí 1.029.859 đồng *(Một triệu không trăm hai mươi chín nghìn tám trăm năm mươi chín đồng)* đã nộp theo biên lai thu tạm ứng án phí, lệ phí Tòa án số AA/2022/0001674 ngày 17 tháng 11 năm 2023 của Chi cục thi hành án dân sự thị xã Ninh Hòa.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án Dân sự.

Nơi nhận:
- TAND tỉnh Khánh Hòa;
- VKSND thị xã Ninh Hòa;
- Chi cục THADS thị xã Ninh Hòa;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ.

THẨM PHÁN

Phạm Huỳnh Tường Viên